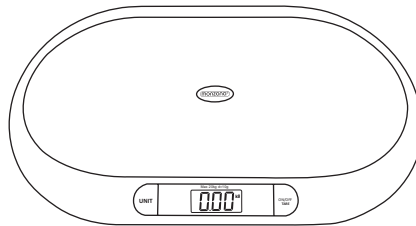


monzana®

Deuba® Babywaage



Artikel-/Modellnummer:
105021/DBBW001

Der direkte Weg zu unseren neusten Produkten, Angeboten und vieles mehr!



Deuba Serviceportal

Für jede Art Service, Reklamationen und technischen Support können Sie sich vertrauensvoll an unsere geschulten Mitarbeiter wenden.

www.Deubaservice.de

Hergestellt für:
Deuba GmbH & Co. KG
Zum Wiesenhof 84
66663 Merzig
Germany



ANLEITUNG



ACHTUNG! Beachten Sie die Sicherheitshinweise und Aufbauanweisungen, um das Risiko von Verletzungen oder Beschädigungen am Produkt zu vermeiden.



Wichtig: Lesen Sie vor der ersten Verwendung die Anleitung vollständig und gründlich durch. Bewahren Sie diese Anleitung zum späteren Nachschlagen auf. Sollten Sie eines Tages das Produkt weitergeben, achten Sie darauf, auch diese Anleitung weiterzugeben



Nur für den Hausgebrauch und nicht für gewerbliche Nutzung geeignet.



Halten Sie kleine Teile und Verpackungsmaterial von Kindern fern!
Erstickengefahr!

Prüfen Sie den Lieferumfang auf Vollständigkeit. Spätere Reklamationen können nicht akzeptiert werden.

Prüfen Sie alle Elemente und Teile auf Schäden. Trotz sorgfältiger Kontrollen kann es passieren, dass auch die beste Ware auf dem Transportweg Schaden nimmt. Bauen Sie in solch einem Fall Ihr Produkt nicht auf. Defekte Teile können Gefahren und Gesundheitsschäden nach sich ziehen.



Nehmen Sie niemals Änderungen am Produkt vor! Durch Änderungen erlischt die Garantie und das Produkt kann unsicher bzw. schlimmstenfalls sogar gefährlich werden.

Packen Sie alle Teile und Elemente des Sets aus und platzieren Sie die Komponenten auf der Oberseite des Kartons oder einer anderen sauberen Oberfläche. Dies schützt Ihr neues Produkt.

Achten Sie dabei auch darauf, den Boden nicht zu verkratzen, wenn Sie mit Werkzeugen arbeiten.

Stellen sie sicher, dass dieses Produkt vor Gebrauch vollständig montiert ist.

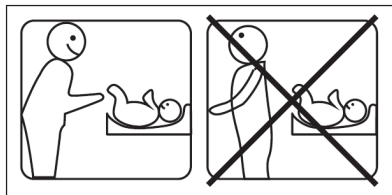
Verwenden Sie zur Reinigung einen Schwamm und warmes Seifenwasser. Verwenden Sie keine lösungsmittelhaltigen Reiniger oder Waschmittel, z.B. Bleichmittel können das Produkt beschädigen.

Bestimmungsgemäße Verwendung

Die Babywaage ist ausschließlich für das Wiegen von Säuglingen konzipiert. Verwenden Sie das Produkt nur für seinen vorgeschriebenen Zweck. Für entstandene Schäden aufgrund von einer nicht bestimmungsgemäßen Verwendung übernimmt der Hersteller keine Haftung. Jegliche Modifikation am Produkt kann die Sicherheit negativ beeinflussen, Gefahren verursachen und führt zum Erlöschen der Garantie.

Sicherheitshinweise

- Sie müssen die Waage vor Stößen, Feuchtigkeit, Staub, Chemikalien, starken Temperaturschwankungen und zu nahen Wärmequellen (Öfen, Heizungskörper) schützen.
- Stellen Sie keine Gegenstände auf die Waage, wenn sie nicht benutzt wird.
- Die Genauigkeit der Waage kann durch starke elektromagnetische Felder (z.B. Induktionskochfeld, Mobiltelefone) beeinträchtigt werden.
- Niemals überbelasten! Die Belastbarkeit der Waage beträgt max. 20 kg (44 lb). Dies schließt das Gewicht vor Nutzung der TARA-Funktion mit ein. Bei der Gewichtsmessung werden die Ergebnisse in 10 g-Schritten (0.02 lb) angezeigt.
- Eventuell vorhandene Transportsicherung entfernen.
- **ACHTUNG!** Babys, die sich auf der Waage befinden, sind unter ständiger Beobachtung zu halten, um ein Herausfallen zu vermeiden.



Bedienung

Stellen Sie die Waage auf eine saubere, ebene Oberfläche.

Es besteht die Gefahr, dass das Baby von der Waage fallen könnte, wenn Sie die Waage auf einen weichen oder unebenen Untergrund stellen. Eine feste Standfläche ist Grundvoraussetzung für eine korrekte Messung.

Tasten-Funktion

- ON/OFF/TARA-Taste: Einschalten, Ausschalten, Tara
- MASSEINHEITEN-Taste (UNIT):
 - Einstellen der gewünschten Masseinheit kg oder lb.
 - Haltefunktion, um das Gewicht zu fixieren

Batterie

Das Gerät benötigt zwei AAA-Batterien. Setzen Sie sie bitte vor Gebrauch ein. Nehmen Sie die Waage aus der Verpackung und öffnen Sie die Batterieabdeckung auf der Unterseite der Waage. Setzen Sie die Batterien gemäß Polung ein. Schließen Sie die Batterieabdeckung.

Das Wiegen

- 1) Zum Einschalten drücken Sie die „ON/OFF/TARA“-Taste. Die Anzeige „0.00“ erscheint nach 2 Sekunden auf dem Display.
- 2) Drücken Sie die MASSEINHEITEN-Taste (UNIT), um die Maßeinheit zu ändern (kg, lb).
- 3) Legen Sie Ihr Baby auf die Waage. Gehen Sie dabei sehr vorsichtig vor, lassen das Baby nicht fallen und achten Sie auf den Kopf des Babys.
- 4) Das LCD-Display wird das Gewicht des Babys anzeigen. Wichtig! Fassen Sie das Baby dabei nicht an, um die Gewichtsmessung nicht zu beeinflussen.
- 5) Drücken Sie die UNIT-Taste, um das angezeigte Gewicht zu fixieren. Nachdem Sie das Gewicht überprüft haben, drücken Sie erneut die UNIT-Taste, um die Anzeige auf „0“ zurückzusetzen. Sie können dann eine weitere Messung vornehmen.
- 6) Drücken Sie die „ON/OFF/TARA“-Taste, um die Anzeige auf „0“ zu setzen. Leeren Sie den Behälter. Setzen Sie dann Ihr Baby in den Behälter - das Gewicht wird auf dem Display angezeigt.
- 7) Drücken Sie die „ON/OFF/TARA“-Taste, um die Waage auszuschalten.

TIPPS:

Möchten Sie das Baby nicht direkt auf die Wiegefläche legen, sondern beispielsweise auf ein Handtuch, müssen Sie das Handtuch VOR dem Einschalten auf die Waage legen. Wiegt das Handtuch und andere Gewichte, die Sie beim Wiegevorgang wieder abziehen möchten, mehr als 50g, benutzen Sie die TARA-Funktion.

Fehleranzeigen

- Sobald die Waage überladen wird, zeigt das Display die Meldung „O-LD“ an.
- Die Meldung „LO“ bedeutet, dass die Batterien ausgewechselt werden müssen.

Pflegehinweise

Sollte die Oberfläche der Waage schmutzig sein, reinigen Sie sie mit einem weichen Tuch ohne Verwendung chemischer Reinigungsmittel. Achten Sie darauf, dass kein Wasser in die Waage eindringt. Spülen Sie sie auch niemals unter fließendem Wasser ab.

Technische Daten

- Traglast: 20kg
- MASSEINHEIT: kg/lb
- Anzeige numerischer Werte: 10g
- Batterie 2x AAA-Batterien
- Arbeitstemperatur 0°C - 40°C
- Displaydarstellung LCD-Anzeige, 2 Einheiten

INSTRUCTIONS



ATTENTION! Read the safety and assembly instructions carefully, in order to avoid the risk of injury or damaging the product.



Important: Read these instructions carefully and thoroughly. Keep these instructions to read through at a later date. If you give the product to anyone else at some point in the future, please ensure you also pass on this manual



Only for domestic use and not for commercial use!



Keep small parts, plastic bags and other packaging out of the reach of children.

Pay attention especially when unpacking your item. Danger of suffocation!

Check the delivery for completeness. Later complaints cannot be accepted.

Check all elements and parts for damages. Despite careful control, products may be damaged in transit. In this case, do not assemble your product. Defective parts can endanger your health.



Never modify the product! Changes will void the warranty and the product may be unsafe or even dangerous.

Unpack all the parts and elements of the set and place the components on the top of the carton or other clean surface. This protects your new product.

Please also pay attention not to scratch the floor while working with tools.

Make sure that this product is fully assembled before use, as shown in the illustration

For cleaning use a sponge and warm soapy water.

Do not use solvent based-cleaners or detergents - for example bleach. Those can damage the product.

Intended Use

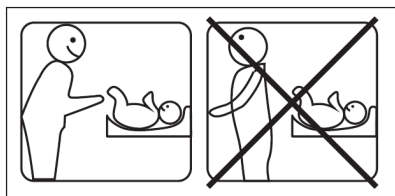
The baby scale is designed exclusively for weighing babies. Use the product only for its designed purpose of use. Manufacturer will not assume any responsibility in case of damages cause of an unappropriated use. Any modification applied by customer on the original product will have a negative impact on its safety, cause danger and warranty will be canceled.

Safety instructions

- Protect your scale from impact with hard objects, moisture, dust, chemicals, toiletries, liquid cosmetics, great temperature fluctuation and closeness to sources of heat (open fires, radiators).
- Do not place any objects on the scale when not in use.
- Strong electromagnetic fields (e.g. cell phones) may impair the

accuracy of the scale.

- Do not overload! The scales can accept a maximum load of 44 lb (20 kg). The weight measurement is displayed in 5 g (0.02 lb) divisions.
- Remove transport safety catch.
- **ATTENTION!** Babies on the scales are to be kept under constant observation in order to avoid falling out..



Operation

Put the scale on a clean and flat surface. There is the danger that the baby of the scales could fall if you put the scales on a soft or uneven surface. It is important for ensuring that the scale weighs correctly..

Key function

- ON/OFF/TARE key: Power on, Power off, Power tare
- UNIT key:
 - **Select the measuring unit for kg/lb.**
 - **Hold function to fix the weight**

Battery

Use 2pcs AAA battery. Take out the scale, and open up the battery cover, install the batteries to the battery case accordingly. Close the cover.

Weighting step

- 1) Under the state press the key of "ON/OFF/TARE" to power on, the scale will be zero "0.00" appear on the display after 2 seconds.
- 2) Press the UNIT key, you can change "kg", "lb".
- 3) Place the baby on the weighing area. Do this very carefully; do not let the baby fall and take particular care with the baby's head.
- 4) Under the weight state, put the baby on the scale, LCD will show the weight of baby. Do not touch the baby, as this will affect the weight measurement.

- 5) Then push the unit key, to fix the weight., after check the weight, you can push the unit again to “ 0”, continue the next weighing
- 6) Press the key of “ON/OFF/TARE”, LCD shows “0”. Clear the weight of the container, then put the baby into container, the weight will appear on the display.
- 7) Press the key of “ON/OFF/TARE” again, power off.

TIPS:

If you do not want to place the baby directly on the weighing surface, but prefer to use a towel, for example, you have to place the towel on the scales BEFORE switching them on. If the towel (and any other items which you want to deduct again during weighing) weighs over 50 g, you can also use the TARA function.

Error display introduction

- When the scale is over loaded, the “O-LD” will appear on the display.
- When the screen shows “ LO ”, it means that the power isn’t enough, please change the batteries as soon as possible.

Care instructions

If the scale surface is dirty, please clean the scale with soft cloth, do not use any chemical detergent and allow water to get inside the scale.

Technical Data

- Capacity:20kg
- UNIT : KG/LB
- Show numerical value: 10g
- Battery: 2pcs AAA Battery
- Work temperature: 0°C- 40°C
- Display usage: LCD Show, 2 units,n

ORIENTATION



ATTENTION! Respectez les consignes de sécurité et de montage pour éviter tout risque de blessure ou d'endommagement du produit.



Important: Lisez ces instructions avec attention dans leur totalité. Gardez ces instructions afin de pouvoir les relire dans le futur. Si vous donnez ce produit à une autre personne, veuillez également faire passer cette notice.



**Uniquement pour usage domestique
et en aucun cas à des fins commerciales!**



Gardez les petites pièces hors de portée des enfants. Faites particulièrement attention au moment de déballer le produit. Gardez les sacs plastiques et autres emballages hors de portée des enfants. Risque de suffocation !

Assurez-vous que la livraison a été faite dans son intégralité. Des réclamations ultérieures ne pourront pas être prises en compte.

Vérifier que tous les éléments et toutes les pièces n'ont subis aucun dommage. Malgré le soin apporté, il est possible que même le meilleur des produits ait été endommagé pendant le transport. Dans ce cas, ne montez pas le produit. Des pièces endommagées peuvent mettre votre santé en danger.



Ne modifiez jamais le produit ! Les modifications annulent la garantie et le produit pourrait être peu sûr, voir même dangereux.

Déballez toutes les pièces et éléments fournis et placez-les sur le dessus du carton ou toute autre surface plate et propre. Cela protégera votre nouvel article.

Veillez à ne pas rayer le sol durant la manutention avec les outils.

Il est essentiel que l'assemblage de l'article soit complet conformément aux illustrations fournies avant que celui-ci ne puisse être utilisé.

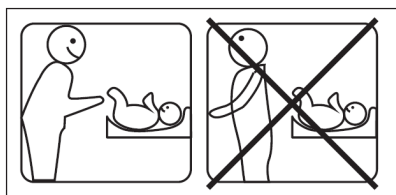
Utilisez une éponge avec de l'eau chaude savonneuse pour l'entretien. N'utilisez pas de détergents ou de produits à base de solvants, la javel peut par exemple endommager le produit.

Utilisation conforme

Le pèse-bébé est conçu exclusivement pour peser les bébés. Utilisez le produit uniquement à des fins d'emploi. Le fabricant n'assume aucune responsabilité dans le cas d'une mauvaise utilisation du produit. Toute modification réalisée sur le produit aura un impact négatif et la garantie de celui-ci sera annulée.

Instructions de sécurité

- N'exposez pas le pèse-personne aux coups, à l'humidité, à la poussière, aux produits chimiques ou aux fortes variations de température; éloignez-le des sources de chaleur (four, radiateur etc.).
- Quand la balance est inutilisée, aucun objet ne doit être posé sur le plateau.
- La précision de la balance peut être perturbée par les champs électromagnétiques puissants (comme ceux qui sont émis par les téléphones mobiles).
- La capacité de charge de la balance est de 20 kg (44 lb). Lors de la mesure du poids, les résultats s'affichent par incréments de 10 g (0.02 lb).
- Retirez le verrouillage de transport.
- **ATTENTION !** Ne laissez jamais votre bébé seul sur la balance pour éviter tous risques de chutes.



Utilisation

Placez la balance sur une table propre et plate. Il y a un risque que votre bébé tombe de la balance, si celle-ci est déposée sur un support mou ou inégale. Un support droit et stable est une condition essentielle pour obtenir un résultat correct.

Fonction clef

- Touches ON/OFF/TARE: mise sous tension, mise hors tension, tare
- Touche UNIT:
- Sélectionner l'unité de mesure pour kg/lb.
- Fonction pour maintenir le poids

Pile

Utilisez 2 piles AAA. S'installent svp avant l'utilisation. Lorsque vous changez les piles, ouvrez le couvercle de la batterie au dos, mettez des piles AAA dans le boîtier de la batterie (vérifier le sens des pôles), puis fermez le couvercle du compartiment des piles..

Étape de pesée

- 1) Sous la balance, appuyer sur la touche „ON / OFF / TARE“ pour mettre sous tension, la balance sera à zéro „0.00“ après 2 secondes.
- 2) Appuyez sur la touche UNIT, vous pouvez modifier „kg“, „lb“.
- 3) À présent, posez le bébé sur le plateau de pesée. Soyez très prudent au cours de l'opération, ne faites pas tomber le bébé et veillez à bien maintenir sa tête.
- 4) L'écran LCD montrera le poids du bébé. Mais ne le touchez pas pour éviter d'influencer la mesure du poids.
- 5) Appuyer ensuite sur la touche de l'unité, pour maintenir le poids, après avoir vérifié, vous pouvez repousser l'unité sur „0“ et continuer la pesée suivante.
- 6) Appuyez sur la touche „ON / OFF / TARE“, l'écran LCD indique „0“. Dégager le poids du réceptacle, puis mettre le bébé sur le réceptacle, le poids apparaîtra sur l'écran.
- 7) Pressez à nouveau la touche „ON / OFF / TARE“, pour la mise hors tension.

Conseils:

Si vous ne voulez pas poser le bébé directement sur la surface de pesée, mais par exemple sur une serviette, il faut la poser sur l'appareil AVANT la mise sous tension. Si la serviette ou les autres objets que vous souhaitez retirer lors de la pesée, pèsent plus de 50 g, il vous est également possible d'utiliser la fonction TARA (tare).

INTRODUCTION D'ERREUR

- Lorsque la balance est surchargée, „O-LD“ apparaît sur l'écran.
- Lorsque l'écran affiche „LO“, cela signifie que l'alimentation n'est pas suffisante, veuillez changer les piles dès que possible

Conseils de soins

Si la surface de la balance est sale, nettoyez-la avec un chiffon doux, n'utilisez pas de détergent chimique ou laissez l'eau entrer dans la balance.

Données techniques

- Capacité: 20kg
- UNITÉ: KG / LB
- Indicateur de valeur numérique: 10g
- Batterie: 2 piles AAA
- température de travail: 0°C - 40 °C
- Affichage: LCD, 2 unités



Korrekte Entsorgung dieses Produkts

Innerhalb der EU weist dieses Symbol darauf hin, dass dieses Produkt nicht über den Hausmüll entsorgt werden darf. Altgeräte enthalten wertvolle recyclingfähige Materialien, die einer Wiederverwertung zugeführt werden sollten und um der Umwelt bzw. der menschlichen Gesundheit nicht durch unkontrollierte Müllbeseitigung zu schaden. Bitte entsorgen Sie Altgeräte deshalb über geeignete Sammelsysteme oder senden Sie das Gerät zur Entsorgung an die Stelle, bei der Sie es gekauft haben. Diese wird dann das Gerät der stofflichen Verwertung zuführen.

This marking indicates that this product should not be disposed with other household wastes throughout the EU. To prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal, recycle it responsibly to promote the sustainable reuse of material resources. To return your used device, please use the return and collection systems or contact the retailer where the product was purchased. They can take this product for environmental safe recycling.

Les symboles sur les produits, l'emballage et/ou les documents joints signifient que les produits électriques ou électroniques usagés ainsi que les piles ne doivent pas être mélangés avec les déchets domestiques habituels. Pour un traitement, une récupération et un recyclage appropriés des déchets d'équipements électriques et électroniques et des piles usagées, veuillez les déposer aux points de collecte prévus à cet effet, conformément à la réglementation nationale et aux Directives Européennes. En vous débarrassant correctement des déchets d'équipements électriques et électroniques et des piles usagées, vous contribuerez à la sauvegarde de précieuses ressources et à la prévention de potentiels effets négatifs sur la santé humaine qui pourraient advenir lors d'un traitement inapproprié des déchets. Pour plus d'informations à propos de la collecte et du recyclage des déchets d'équipements électriques et électroniques et des piles usagées, veuillez contacter votre municipalité, votre service de traitement des déchets ou le point de vente où vous avez acheté les produits.

Deuba – Der Onlinehändler Ihres Vertrauens wenn es um Garten-, Deko- und Haushaltswaren geht. Mit über 4000 Produkten lassen wir Ihr Herz höher schlagen.

www.DeubaXXL.de



Entdecken Sie täglich Neuheiten und Sonderangebote aus unserem Sortiment, ein Besuch lohnt sich immer!

Hergestellt für:
Deuba GmbH & Co. KG
Zum Wiesenhof 84 · 66663 Merzig · Germany

Copyright by



Alle Rechte vorbehalten. Ohne schriftliche Zustimmung der Deuba GmbH & Co. KG darf dieses Handbuch, auch nicht auszugsweise, in irgendeiner Form reproduziert werden oder unter Verwendung elektronischer, mechanischer oder chemischer Verfahren vervielfältigt oder verarbeitet werden. Änderungen im Sinne des technischen Fortschritts können jederzeit ohne Ankündigungen vorgenommen werden. Das Handbuch wird regelmäßig korrigiert. Für technische und drucktechnische Fehler und ihre Folgen übernehmen wir keine Haftung.